



印刷品

台中市水滷儲蓄互助社通訊

第 89 期

發行所：台中市水滷儲蓄互助社

發行人：蕭永信

地 址：台中市北屯區平德路 115 號 2 樓

網 址：<http://www.culroc.org.tw/cuweb/cu2204>

E-mail：sui.nan@msa.hinet.net

Skype: sui-nan

電 話：04-22963755 傳真：04-22917993 手機：0912-046370

創刊：82 年 01 月 出刊：106 年 12 月



107 年度社員大會 暨第一次社員常年教育

日 期：107 年 1 月 21 日(星期日)下午 2:00

地 點：台中市私立衛道高級中學禮堂

選 舉：今年適逢選舉年，辦理理、監事改選，請務必準時出席參加，並於改選後召開第一次理、監事會議。

股 息：元月 22 日轉入備轉金，社員可攜帶印章隨時至社領取。

紀念品：玉米油、米、衛生紙、麵線（任選一種）

（106 年 12 月 27 日起至 107 年 6 月 30 日止可隨時至本社領取，逾期未領視同放棄）

備 註：(1) 2 點之前報到者，可領取兌換券一張。

(2) 2 點 30 分以後才報到者，不發給摸彩券

(3) 當天摸彩抽中之社員，本人需在場，否則視為棄權。

*** 當天會場會有各種美食及愛心義賣活動喔 ***

助學貸款專案

- 一、放款對象：現就讀於國內公私立幼兒園以上的學生社員。
- 二、放款金額：以萬元為單位，最高額度以柒萬元為限。
- 三、放款手續費及還款方式：每筆貸款核准撥款時需繳交一次手續費
 - (1) 手續費=貸款金額*1% 償還期間最長以 12 期(個月)為限。
 - (2) 手續費=貸款金額*3% 償還期間最長以 18 期(個月)為限。
- 四、放款利率：0%
- 五、申請期間：元月 1 日～元月 19 日(額滿為止)，可先申請辦理，資料後補。
- 六、申貸方式：
 1. 貸款額度伍萬元以內(含)，僅需檢附學生證或在學證明影本。
 2. 貸款額度超過伍萬元時，需檢附繳費證明單影本。
若學生社員未成年可以法定代理人為借款人申請辦理(須檢附戶口名簿或學生社員身分證影本)
- 七、其他事項：本專案須符合社之放款規定及儲互社相關法規

106 年學生社員獎學金獲獎名單!

成績優異獎：

大學

黃雅萱、聶星桂、黃敏雅、鄭愉平、鄭格承

高中職

陳珏潔、謝仔潔、林琦珍、李祥維

成績進步獎：

謝采昕、胡獻唐、楊采恩、楊佳恬、
賴玟潔、張錦昕、張文睿、張睿宏

以上獲獎者，將於 107 年社員大會中頒獎!!

慶祝 2017 年國際儲蓄互助社節花絮

10 月 21 日是臺中、南投、苗栗三個區會首次聯合舉辦慶祝 2017 年國際儲蓄互助社節的活動，今年的主題是「DREAMS THRIVE HERE」，協會翻譯為「夢想起飛」，代表儲蓄互助社希望能夠促使不同職業、不同個人選擇、不同職涯規劃的人夢想成真。



▲台中區會各社社長合照。

如此盛大的盛事中，少不了要表揚為了儲蓄互助社活動而付出自己心力的資深幹部與專職們，三個區會總共有 44 位得獎人，其中雷發異獎為服務滿 25 年的年資的獎項，本社這次有兩位得獎人上台領獎，副社長—蔡清淵、專職—謝麗卿，讓我們由衷地感謝他們對社所付出的心力，也期望能有更多的新血加入儲蓄互助社，一起把儲蓄互助社的理念發揚光大。



▲雷發異獎頒獎合照。

當天也有許多的才藝表演—東英社區舞蹈社原住民舞蹈，輕快的節奏讓人忍不住跟著一起律動、東勢客家傳統小曲，體驗了不同文化的曲調、磊川華德福實驗教育學校所表演的皇家艦隊拉黛斯基，讓大家可以一起享受草地上的音樂會，還有各項文創市集讓人可以滿足購物慾，更有趣味競賽讓人一起參與，氣氛在此達到了最高點，每個人都熱烈的為自己的社加油打氣。



▲熱烈進行中的趣味競賽。

當然，再歡樂的慶典總有結束的一刻，每個人都帶著滿滿的回憶、飽飽的肚子一起踏上了回家的旅程。讓我們一起期待下次相逢的時候~~~

9/16 慶祝國際互助社節錦集



9月16日(星期六)是社舉辦慶祝國際儲蓄互助社節的日子，雖然一大早就來社集合坐遊覽車出發，但一想到可以跟自己的親朋好友出遊，每個人都是精神奕奕的到來。

溪頭自然教育園區有名的景點有大學池、空中走廊以及神木…等景點，可惜的是神木在2016年因為長年遭腐朽菌侵蝕，樹幹變中空且根部腐蝕，加上當時山區大雨導致土石鬆動而倒塌，所以現在看到的只是神木的殘木而已，不免讓人覺得可惜。雖然遺憾不能看到神木聳天的樣子，但是還是讓我們看到了森林的小嬌客—松鼠，算是意外中的驚喜，在此要小叮嚀一番，在戶外如果看到了小動物們，千萬不要隨意的餵食牠們，“愛牠，就不要隨意餵食牠”。

12/02 志互訓練聯誼錦集 清境天空步道十九九峰森林步道



易捷貸輕鬆還專案貸款

- ◎貸款對象：入社滿一年以上按月儲蓄股金且從未發生逾期貸款之優質社員。
- ◎貸款金額：每人最高額度壹拾伍萬元整。
- ◎還款期限：最長24個月(期)
- ◎利率：零利率
- ◎手續費：貸款金額的3%，於放款時收取。
- ◎期還金額：每月不得低於期還金額的45%，
惟累計未還金額不得高於兩期應還金額的總額。
- ◎申請期間：即日起至107年5月31日止
- ◎備註：
 - (一) 本專案貸款同一經濟戶不得有借新還舊之情況。
 - (二) 本專案貸款之核放，需符合本社放款政策相關規定。
 - (三) 本專案若有逾期償還情事時，以年利率6%加計利息。



「共購電動機車」貸款專案

* 想換機車，卻又覺得分期付款的利率太高嗎？

* 油價一直漲漲漲，讓您每個月的開支吃不消嗎？

* 空氣汙染愈來愈嚴重，您也想替環保盡一份心力嗎？



大家的心聲，我們都聽到了，特別推出了電動機車零利率貸款方案，讓您可以輕輕鬆鬆的換新機車趴趴走，不管走得再遠也不用擔心汽油不夠、更不用擔心油價又上漲了，只要充電就可以再繼續上路了~~當然也沒有排放廢氣造成空氣汙染的問題，這麼多的好處，您還不心動嗎？

心動不如馬上行動!!!

我們提供4種電動車型號給您選擇，先預繳訂金，其餘金額分30期無息貸款。

(備註：如期繳款則不加計利息。但若有逾期則將加收年利率3.5%的利息。)

Emoving 電動機車無息分期付款共購辦法

車型	代碼	車價	保固	預付訂金	購車代款總額	期付金額(30期)
EM-50精緻型	YB-132	58000	電池3年/成車基本2年	2,500	55,500	1,850
EM-80精緻型	YB-187	72900	電池3年/成車基本2年	2,700	70,200	2,340
EM-100精緻型	EM3A5	77200	電池3年/成車基本2年	2,800	74,400	2,480
以上價格含1年強制險+領牌規費						
EM-25	SHINE	41000	電池2年/成車基本1年	2,000	39,000	1,300



行動支付的時代來了



你能想像在未來的某一天，只要帶著手機就可以行遍天下了嗎？

不管是走進超商買東西、搭計程車、繳停車費…，甚至連路邊的攤販，都只要拿著手機囉一下，就可以即時付款了，也不用擔心身上有太多的零錢，這就是行動支付的時代。

為了因應行動支付的時代來臨，社即將強力推廣“儲互寶”，目前所選擇建構的行動支付平台為”歐付寶”。

選擇加入”儲互寶”有什麼好處呢？

- 1、即日起至 107/03/31 止推廣期間，使用歐付寶儲值至社購買共購商品，社將回饋消費總金額 2%的獎勵金，買愈多賺愈多，還不快行動!!!
- 2、1/20 之前完成儲互寶會員資格，於社員大會 1/21 當天在會場內以歐付寶儲值消費最高給予消費獎勵金 200 元。
- 3、把社加入你的儲互寶好友，可以隨時轉帳不用扣手續費，方便你不受限地存還款。
- 4、什麼？！儲互寶裡沒有餘額了，不用擔心~只要告訴我們，就幫你將想要儲值的金額轉帳過去你的帳戶中，也不用再去 ATM 轉帳，卻又害怕按錯了。

如何申請加入呢？

- ① 自行登入歐付寶網站申請註冊會員。
- ② 或至社由專職幫你申請註冊。
 - ☎ 攜帶本人身份證、手機由專職辦理申請歐付寶帳號。
 - ☎ 進行身份證認證，設定 E-mail 信箱，自行設定支付密碼(6碼)。
- ③ 手機下載歐付寶 APP。
- ④ 使用備轉金轉帳者，攜帶備轉金存摺、印章
並填寫備轉金帳戶代繳每月行動支付消費儲值金授權書。
- ⑤ 已有歐付寶帳號者，可掃描 QR Code 與社加入好友。

水滴儲蓄互助社
歐付寶ID：1959430



出示個人QR Code
對方即可將您加入好友及轉帳

什麼是 PM 2.5？

空氣中的汙染物很多，其中漂浮在空氣中「類似灰塵」的粒狀物稱為懸浮微粒（particulate matter, PM），而通常我們在提的 PM2.5 就是指，其懸浮微粒「小於或等於 2.5 微米(μm)」的粒子。這樣講似乎不知道這樣的粒子到底有多細小，就拿人體上最細小的「頭髮」來說，懸浮微粒 2.5 微米約為頭髮直徑的 1/28，這樣的小粒子會穿透肺泡，並且跟著血液循環全身。

為什麼叫「紫爆」？

我國環保署建立「PM 2.5 濃度指標」的情況分為綠、黃、紅、紫四種警示顏色等級，另外再細分為 10 等級，並且在第 4 級開始，有敏感性體質的民眾就必須注意戶外活動及身體狀況。而「紫爆」就是屬於第 10 級的狀況，PM2.5 在每立方公尺有 71 微克以上。

指標等級	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
分類	低	低	低	中	中	中	高	高	高	非常高
PM _{2.5} 濃度 ($\mu\text{g}/\text{m}^3$)	0-11	12-23	24-35	36-41	42-47	48-53	54-58	59-64	65-70	≥ 71
一般民眾 活動建議	正常戶外活動。			正常戶外活動。			任何人如果有不適，如眼痛，咳嗽或喉嚨痛等，應該考慮減少戶外活動。		任何人如果有不適，如眼痛，咳嗽或喉嚨痛等，應減少體力消耗，特別是減少戶外活動。	
敏感性族群 活動建議	正常戶外活動。			有心臟、呼吸道及心血管疾病的成人與孩童感受到癢狀時，應考慮減少體力消耗，特別是減少戶外活動。			1. 有心臟、呼吸道及心血管疾病的成人與孩童，應減少體力消耗，特別是減少戶外活動。 2. 老年人應減少體力消耗。 3. 具有氣喘的人可能需增加使用吸入劑的頻率。		1. 有心臟、呼吸道及心血管疾病的成人與孩童，以及老年人應避免體力消耗，特別是避免戶外活動。 2. 具有氣喘的人可能需增加使用吸入劑的頻率。	

▲PM2.5 濃度指標 (圖/翻攝於環保署官網)

打造肺部護身符，快吃這 5 大類食物！

第 1 類／白色蔬果：白色食物中所含的花黃素 (anthoxanthine) 具有溫熱性質，可緩解咳嗽、痰等支氣管症狀。白色蔬果包括桔梗、蘿蔔、洋蔥、黃豆芽、梨子等。但要注意的是，因花黃素易溶解於水中，快速清洗後，最好在短時間內做好料理，避免浸泡在水中過久。

第 2 類／海帶芽、昆布：海帶芽、昆布的黏液成分藻膠酸 (Alginic Acid) 可吸附侵入人體的有害物質，如重金屬、微塵、農藥成分等，再將其排出。

第 3 類／豬肉、鴨肉：豬肉、鴨肉也會將累積在肺部的碳酸瓦斯、微塵、農藥成分等各種有害物質進行中和作用，吸附體內的重金屬後，再將它排出體外。

第 4 類／蘋果：依據芬蘭的 1 份研究報告顯示，蘋果中含有豐富的抗氧化物質—黃酮素 (flavonoid)，抑制肺癌率為 58%。

第 5 類／富含茄紅素的蔬果：含有茄紅素的蔬果，例如，番茄和紅蘿蔔等，預防肺癌效果佳。



社務報導

- 為加強本社與社員間連繫的正確性，請通訊地址有變更或整編的社員，打電話至本社更正，若有使用 E-mail 的社員可寄 mail 至本社信箱：sui.nan@msa.hinet.net
歡迎加入本社的 Line，可用手機號碼 0912046370 加入。
- 使用匯款或劃撥存款的社員，務必打電話告知社，以免影響自己的權益。
- 9/16 溪頭自然教育園區慶祝國際儲蓄互助社節，參加人數：85 人。
- 10/21 太平運動場慶祝 2017 年國際儲蓄互助社節，參加人數：115 人。
- 12/2 志工訓練聯誼活動，參加人數：26 人。
- 12/14 逢甲大學合經系學生來社參訪，取材儲互社好處微電影題材，加強推廣社會新鮮人加入。

財務及業務統計表

項目/月份	九月	十月	十一月	項目/月份	九月	十月	十一月
社員人數	2005	1992	1996	本月收入	551,952	563,038	2,178,078
入社人數	8	3	7	本月支出	366,162	301,253	867,699
退社人數	7	16	3	本月損益	185,790	261,785	1,310,379
儲蓄人數	1858	1848	1846	累計損益	2,435,211	2,696,996	4,007,375
儲蓄率	92.67%	92.77%	92.48%	資產總額	321,255,300	320,960,469	323,079,622
股金結餘	271,195,535	270,801,148	271,631,101	貸款總額	164,856,214	162,403,921	163,507,126
儲蓄金額	1,193,187	1,153,280	1,156,683	本月貸款	7,610,360	5,811,002	9,366,360
平均儲蓄額	595,	579	580	本月貸款筆數	24	55	52
儲蓄部儲金	212,832	231,232	268,432	創社至今 貸款累計	2,340,006,900	2,345,817,902	2,355,184,262
平儲墊款	1,295,484	1,202,775	1,109,782	創社至今 貸款筆數	10,615	10,637	10,689



玉山銀行一文心分行(代碼 808)
電匯帳號：0141966009680
戶名：台中市水湳儲蓄互助社

郵政儲金帳號：0021273 0762824
郵政劃撥：02137746
戶名：台中市水湳儲蓄互助社

若您不方便至社存款，可利用匯款或劃撥的方式喔～～